

ПОЛЬСЬКА поліція постійно тримала в полі зору "Козацькі могили", не без підстав побоюючись, що вони здатні служити активізації національно-визвольного руху українського народу.

Один з архівних документів, що знаходиться в Рівненському обласному архіві, сповіщає:

"Огівдні 30 червня 1932 року за участю місцевого духовенства і навколошнього населення було відсвятковано день битви під Берестечком на так звані "Козацьких могилах".

Наступного дня рано-вранці до "Козацьких могил" почало прибувати населення Дубенського, Рівненського, Кременецького, Луцького і Горохівського повітів, а також з території Східної Галичини. У святкуванні взяло участь більше п'яти тисяч чоловік.

Під час служби нівдомою особою, з балкона Георгіївської церкви було викинуто 30 листівок ОУН, які були загорнуті в пакунок. Вони впали на стіл, на якому продавались свічки. Поліцейський Ян Сорока вилучив листівки. Та текст іх зберегся понині.

"Український народ!

Минає вже три сотні літ, як на полях під Берестечком розігралось одне з важливих подій в історії українського народу. В 1651 р. побідні козацькі полки гетьмана Б.Хмельницького зрадили під Берестечком хан і в нерівному бою з навалом поляків полягли захвати запорожці.

Берестечко - це кривава, болюча наука. Берестечко - це свідок підступу і зради наїздників. Берестечко - це дороговказ українському народові. Ніколи і ні в чому не числити на чужу поміч, не шукати собі союзу із своїми ворогами, а тільки надійтися на власні

сили, на сили українського народу!

Сьогодні тобі, український народе, не осталось нічого, хіба ось ці могили, на яких благородними трупами своїх батьків, зрошені кров'ю і потом сколін.

Сьогодні ти, український народе, розділений на чотири частини, обезсанений і ограблений, мусиш тягнути ярмо наїздників, сьогодні ти

і могутній Український державі.

Хай живе безпощадна боротьба з наїздниками!

Геть з неманянськими ляхами!

Геть з Москвою,

більшевиками

і ти наймитами - комуністами-セルльорами!

Геть

з комуністами-мазурями!

Слава українським героям!

Хай живе українська

зло сузорою кари" (газета "Волинська неділя", 2 липня 1933 р.).

Під час богослужіння було розкидано листівки, писані українською мовою. Поліція узвізяку з цим затримала Степана та Мілєтія Борщів, Георгія Германа - жителів Бродів. У листівках говорилося:

"Український народе!

Не великих просторах наших земель і ген Чорним мо-

гуна. Вочи благословляють нас на нашу боротьбу. І прийдемо ще, але зі зброєю в руках. Прийдемо справити ворогом Жовті Води, Корсунь і Конотоп. І вернуться тоді чахи княжої і козацької слави. Вернуться ще раз 1917 і 1918 р.р. Задрожать у своїх основах Варшава і Москва. З боротьби й крові героїв воскресне знову Самостійна і могутня Українська держава,



лас з пропсеноцями. Невідю вони поверталися домів в поризаних і закривальних сорочках. Але наступного року на Дев'яту п'ятницю все повторювалось".

Про діяльність польської поліції в районі "Козацьких могил" розповідає учасник траурних торжеств на Берестечкому полі Григорій Красюкевич у своїх спогадах, вміщених у збірку волинознавства "Літопис Волині", що виходить у Вінниці (№ 15, 1988, с. 74):

"В той час прибула з різних постерунків у більшій кількості мундронова тайна поліція. Близкавице з'явилася й кінна мундронова поліція та стала перешкоджати на всіх шляхах доступу до "Козацьких могил" і до храму-пам'ятнику. Кілька разів з содовою водою й різними дитячими заважками та цукерками разом з жидами-продавцями кинулись назустріч мундронам, уткаючи з майдану уроčистостей. Питаєте, що сталося? Відповідаю: страшно там бути...

Сьогоднішній день віщує щось нещасливе. Та ми йдемо далі. Хвилини напруження. Ніхто на те не звертає уваги, а в повітрі - ніби перед бурею.

(Закінчення на 4-й стор.).

ДУЖ НЕПОКОРИ Й ВОЛЕЛЮБНОСТІ ПРО НАСОДІ ПОХОДИ НА "КОТАЦІ" МОГИЛАХ В ДЕВ'ЯТУ П'ЯТНИЦЮ ГІСЛА І ЕПІКОДНЯ В 30-І РОСІІ

в батогом-наймитом в польських панів та московських комісарів.

Але й сьогодні тобі треба пригадати, що не говік тобі рабом бути, в темноті сидіти синам-нащадкам славних за-порожців.

Ось ці могили Берестечка, Полтави, Крут, Чорткова і Бару кличуть тебе, український народе, до нового вільного життя, кличуть словнириті хіні заповіти, здобути Самостійну, Соборну і могутню Українську державу.

Український народе!

Не дай водити себе манівцями всіким запоранцям і польським заушникам з-під стягу Волинського Українського об'єднання. Геть наїздників-колоністів і подібних дармодіїв. Не дай звести себе агентам червоної москви, комуністам,セルльорам і угодацями з правдивого шляху до Волі. Досить підступу і зради. Тільки власними силами і з вірою в них здобудеш Ти, український народе, свою незалежність і по своїй уподобі будеш будувати своє життя в Самостійній Соборній

національна революція! Хай живе Самостійна Соборна Українська держава!"

Червень 1932 р. Організація Українських націоналістів".

16 червня 1933 року з ініціативи протилігального товариства "Еїдродження" зі Львова організовано свято на "Козацьких могилах", у якому взяло участь 7 тисяч чоловік. Про це збереглося свідчення того часу:

"Це мала бути велика прогулка. Малось на увазі при цій нагоді гідно і величаво віддати поклін героям, що погибли під Берестечком. На свято вибиралася сила-сильнена українська молоді не лише з Волині, але й з Галичини. Заповідався великий здвиг народу, який мав бути спроваженою національною маніфестацією. Частине учасників цієї прогулки пішки й роверами вже були вишищі в ту подорож. І раптом, як грім з ясного неба, на парканах міст і сіл цілій Волині дні 13 ц. р. з'явилась заборона волинського воєводи брати участь у тому святі під загро-

рем за княжі і козацькі ча-сів гомоніла слава і блескіла слава й могутність України.

Було колись на Вкраїні - ревіль гармати. А наші славні діди й прадіди вміли панувати. Панували, добували і славу і волю... минулося, осталися могили по голю...

У тих могилах наша слава і великий заповіт.

Заповіт крові й боротьби.

Тут, під славним містечком Берестечком, тому 280 літ кіпів завзятій бй славного українського козацтва з ляхами.

Ця ляцька навала наскочила на козацькі війська, щоби помститися за страшні погроми з-під Жовтих Вод і Корсуня.

Тяжка і нерівна була боротьба. Тисячі відважних синів України лягло на полі бою і слави.

"Вкруг містечка Берестечка

На чотирі мілі

Біля трупом чорне поле

Запорожці вкрили".

І ми нині прийшли схиляти

голови туде, де витає дух велікого гетьмана Богдана й геройського полковника Бо-

ПРАПОР ПЕРЕМОГИ

27.04.01

(Закінчення. Початок на 2-й стор.).

Але... але поліція відчула, що з такою масою народу в такім святковім піднесенні й самовпевненості небезпечно щось починати, і стала помалу зникати".

Далі Красюкевич пише: "Від станції до станції на Волині стали приговувати потаємно, що в ті часи польського панування урочисто відвідувати "Козацькі могили" під Берестечком і храм-пантон забороняється. Надіємося, що зна-

йтеський відважний отець духовний і підслужить на цих могилах панахиду. З нетерпінням всі чекали Дев'яту п'ятницю. Погода в ті дні була дуже гарна. Всі природи в квітах і безмежній зелені. Настрій у всіх українців святочний.

І вдруге я зі своїми побратимами виrushив пішки до "Козацьких могил" на Пляшеву. Перед нами 35 км віддалі до храму-пантону. Раннім ранком ми перед Берестечком в цей знаменний день. І що ж ми бачимо.

День Дев'ятої п'ятниці 1933 р. був святковий, величавий, урочистий. Ніколи його не забуду. Море голів людських, постает скучилося біля храму-пантону. Їх різномарбрана святочна ноша нагадувала мені великий сад, уkvітчаний маковими квітами, рожами, трояндами і безліччю інших квітів. На кожному кроці чути патріотичні розомови з уст присутньої публіки.

По ріці Пляшевій (Пляшіві) плив човен, в нім чотири пари юнаків і юначок в національному одязі з терновими вінками в руках. Наблизилися уже до храму і, виїшовши з човна, понесли вінки в склепи храму і положили їх на кістки лицарів-озаків, зібраних з терenu минулого бою на багніщах, торфовищах ріki Пляшевої.

Година 10 ранку. З'являється великий хор і декілька священиків, які підслужили заупокійні. Літургію і Панахиду

йшов спокійно під оглядом "поліційної безпеки" з наїжченими багнетами".

Свідчення учасника урочистостей Миколи Сивіцького (журнал "Наша культура", Варшава, грудень 1967 р.): "Шороку в Дев'яту п'ятницю після Великодня поле Берестецької битви рясніло вишванками, синими, червоними та зеленими шароварами. На острівку Журавлика ніде було

повіті, на підставі ст №ВРІ 9/35 про зборища, з метою утримання безпеки, спокою і громадського порядку,

Забороняю організацію будь-яких зібрань, скupчень та походів на "Козацькі могили". Усілякі порушення цієї заборони... карані будуть штрафом до 1000 злотих або арештом до 6 тижнів".

Незважаючи на заборону, люди ішли на "Козацькі моги-

ловику, складені на основі доносів агентів, є листи, вилучені в арештованих молодих українських патріотів; є списки учасників походу, складені по повітах, летючки, відозви ОУН, директиви по-ліції.

В одній з них записано: "На підставі загальних спо-стереожень з приводу урочи-стостей 16-17 червня на "Ко-зацьких могилах", то урочи-стості станов-лять поважну небезпеку для панства поль-ського та Во-лині і Мало-польщі".

Поетеса Євгенія Лещук пише: "За Польши" під час святкування українськими людьми Дня пам'яті козацької слави у Пляшевій на Дев'яту п'ятницю після Великодня польська поліція розгніяла людей, била їх нагайками, арешто-вувала і ув'язнювала в Березу Картузьку. Але, незважаючи на погрози, щороку на святкування під Берестечко їхали мої брати - Павло, Петро, Олесь і зі своїми друзями з Касова, Охлопова, Журавників, Сільця... Усі одягалися у вишванки, на груди прищеплювали стрічочки, підперезували крайками, сіддали вичищених, убраних у стрічки коней і виружали з піснями. Повертались майже завдяки побиті. Але на наступну весну знов іхали на свято".

Лише за одинадцять місяців 1935 року в селах Дубенського повіту, до якого входила Пляшевія, було виявлено 525 відсез, підпізни та транспортні, розпосюджені представниками різних політичних напрямків.

Гонінні живуть свідки тих тяжких днів, які скутували і поліцеїських нагайок, і штрафів, і катогр. Але пам'ять про геройів Берестечка жила завжди і житиме повік.

Юрій ЛОТОЦЬКИЙ, завідувач відділом Державного історико-меморіального заповідника "Батьківщина Героїв", Берес

ДУХ НЕПОКОРИ Й ВОЛЕЛЮБНОСТІ



голці власти. Йшли ентузіасти різних політичних угруповань на зустріч з однодумцями з різних кутів Волині, Полісся, Підляшшя, Галичини, стягувались усі інші, щоб "людям показати".

Пам'ятаю, десь в 1933 чи 1934 році наш похід затримала поліція в Вовковіях. Звернула і відправдовувала назад, щоб ми часом не розбіглися. Проте відстка передавалася, скоріше. Залишивши село позаду, ми побачили вершиніків української молоді в вишванках, які об'їхали містечко Козин, обминули справа польськими межами та кожковій, щоб не турбувати поліції. Наші охоронці кинулись навздогін. Користуючись цього, межами та лісовими просіками добралися ми щасливо до мети своєї подорожі. Тут же народу було стільки, що поліція не відbaughувалася його розганяті.

Влада не змогла зупинити потік народу, що йшов поклонятись козацьким кісткам. На відміну було закрито доступ у Георгіївську церкву до останків козаків.

18 червня 1935 року волинський воєвода Юзефський знову видав чаказ, яким заборонялося походи і маніфестації на "Козацькі могили": "Незважаючи на те, що духовна влада православної церкви відкликала усі урочистості, які відбуваються влітку на так званих "Козацьких могилах" коло села Пляшевія, що в